Gelezinkelis Lehigh - Valley.

Prasidejo nuo 15 Geguzio (May) 1898

Treinai iszeina isz Shenadorio į Penn Haven Junction, Mauch Chunk, Lehighton, Slatington, White Hall, Catasauqua, Allentown, Bethlehem, Easton New York ir Philadelphia 5.28, 7.59, ryta; 12.59 2.25, 5.10, po pietu.

In Wilkes Barre, White Haven, ir Pittston, 5.28, 10.14 ryta; 2.59, 5.10 po piet.

In Laceyville, Towanda, Sayre, Waverly Elmira Rochester, Buffalo, Niagara Falls Auburn, Syracuse, Ithaca, Geneva ir in Westus 10.14 ryta; 12.59 5.10 po piet.

In Belvidere, Delavare, Water Gap ir Stroudsburg 5.28 ryta; 5.10 po piet.

In Lambertville ir Trenton 7.49 ryta.

In Jeanesville, Lewiston ir Beaver Meadow 5.28 ryta; 2.25 po piet.

In Mc'Adoo, Audenried ir Hazleton Stockton ir Lumber Yard 5.28, 7.49, 10.14 ryta; 12.59, 2.25 5.10 po piet.

In Jeddo, Drifton ir Freeland 5.28, 10.14 ryta 5.10 po piet.

In Scranton 5.28, 10.14 ryta; 12.59 ir 5.10 po piet.

In Lost Creek Girardville ir Ashland 4.00 ir 7.28 po pietų

In Raven Run, Centralia Mt-Carmel ir Shamokin 11.00, ryta; 1.48 6.12, 9.23, po pietu.

In Mahanoy City, Park Place, Delano 5.28, 7.49, 10.14 ryta; 12.59, 2.25, 5.10 po piet.

In Yeatesville 5.28, 10.14, ryta; 2.24 po pietu.

TREINAI ISZEINA.

Isz Shamokin 7.10 9.20 ir 12.10 ryta, 4.20 po piet ir ateina in Shenandori ant 7.49, 10.14, ryta, 12.59, 5.10 po piet.

Iszeina isz Shenandoah, į Pottsville St. Clair, New Castle, Morea ir New Boston 7,49 ir 10.14 ryto, 12.59, 2.25 po piet.

Iszeina isz Pottsville in Shenandoah 9 45 ryta, ir 12.35, 5.05, 8.10 po piet.

Iszeina isz Hazleton, in Shenandoah 035, 10.00, ryta ir 12.50, 5.10, 6.27, 8.25, 7. piet.

NEDELINIS TREINAS

Iszeina in Raven Run, Centralia Mount Carmel ir Shamokin 9.49 ryto 7.25 po pietų,

Iszeina isz Shamokin in Shenadori ant 8.40 ryta ir 5.35 po pietu.

Isz Shenandoah į Yatsville, Mahanoy City, Park Place, Delano, Mc Adoo, Audenried, Hazleton, Stockton, Lumber Yard, Weatherly ir Mauch Chunk 9.35 ryto ir 6.30.

In Lehighton, Slatington, Catasaaqua White Hall, Coplay, Allentown, Easton, r Philipsburg, 9.35 ryta ir 6.31 po piet.

In New York ir Philadelphia 9.35 ryta. Iszeina isz Hazletono į Shenandoah 50 ryta, ir 6.27 po piet.

M. B. CUTTER. Supt. Trasportation South Bethlehem, Pa.
ROLLIN H. WILBER generalnas superintendentas South Bethlehem, Pa
CHAS S. LEE, Gen. Pass. Agentas New York, N. Y.
A W. NONNEMACHER, Div. Pas South Bethlehem,

R. F. Maley

11 S. Main str.
Shenandoah, Pa.

Parduoda naujus laikrodžius ir pataiso visokius daigtus isz aukso ir sidabro kaip tai: žiedus, spilkas ir

DR. P. F. BURKE

geriausiai gydo visokias ligas
Gyvena
30 E. Lloyd str.
Shenandoah Pa.

Vyrai visi pas geriausią

Graboriu

Vinca Minkevicziu
230 W. Centre str.
Shenandoah, Pa
Užlaiko geriausius arklius ryginus dėl szermenų, veseilių ir t.t. [36 ir

Wanted—An Idea Who can think of some simple thing to patent? Protect your ideas; they may bring you wealth Write JOHN WEDDERBURN & CO., Patent Attorneys, Washington, D. C., for their $1,800 prize offer and list of two hundred inventions wanted

PATENTS

quickly secured. FEE DUE WHEN PATENT OBTAINED. Send model or sketch with explanation for free report as to patentability. 48-PAGE BOOK FREE. Contains references and full information. Write for SPECIAL OFFER. H. B. WILLSON & CO., Patent Lawyers, Le Droit Building WASHINGTON, D. C

Vincentas Domanski

REAL ESTATE BROKER

1023 N. 2nd Str. Philadelphia Pa.

turi geriausią agenturą, pardavinėja **ivakortes,** apsaugoja nuo **ugnies** ir maino pinigus ir siunczia į Seną tėvynę, perka ir parduoda **namu** ir visokius reikalus atlieka kuoteisingiausiai.

Nori siųsti kam laivakortę? Nori pinigus iszmainyti? apsaugoti nuo ugnies ir insziuryti baznyczią, namus, daigtus? Nori padaryti rejentaliszkus rasztus? Norite nusipirkti geriausius **lotus Philadelphijoje** ir **Camdene**? O gal nori sukalektavoti randą? ar pinigų pasiskolinti? Tai eik pas

V. Domanski

gerai pasidziaugsi, jog suradai gengą ir iszmintingą zmogų TIK NEPAMIRSKZ :

2548 Richmond str. Philadelphia, Pa.

MokslоStebuklai.

Plauczių liga ir džiova iszgydomos.

Prakilnus New York'o kemikas ir mokslinczius ką siulo mųs skaitytojams už dyką.

Žinomas kemikas T. A. Slocum, isz New York'o apgarsino savo metodas iszgidymo džiovos, gerklės, plauczių ir krutinės ligų, taposgi kosulio, kataro viduriuose ir abelnai visokių nupuolimų sveikatos. Kiekvienam mųs skaitytojui, kurs paraszys pas jį, jis atsiųs UŽ DYKĄ TRIS BONKUTES savo naujai iszrastų liekarstu.

Jo „Naujas Moksliszkas Gydymas" iszgydė jau tukstanczius savu laiku vartojusius tą vaistą ir jis laiko už savo profesijos prideri tę suteikti kencziancziai žmonijai progą pasinaudot isz jo tikrai gydanczio vaisto.

Mokslas kasdien atranda naujus stebuklus, ir szis didis kemikas, kantriai metų metus tyrinėdamas, dasiekė rezultato taip žmonijai naudingo, kad užsitarnauja ant vardo naujo genijaus. Jo tvirtinimas, kad plauczių ligos ir džiova yra iszgydomos ir kiekvienam klimate, yra patvirtįtos liudyjimais „szirdingų padėkavonės laiszkų", kurių czielos krūvos yra jo laboratorijose Amerikoj ir Europoj, atsiystos nuo iszgydytų isz visų svieto krasztų.

Baisi džiova, nepasiliaujanti, atnesza greitą ir neiszvengtiną myrį.

Tik paraszyk pas T. A. Slocum, M. C., 98 Pine str., New York, priduodamas paczto ir expreso adresą ir jisai dovanai atsiųs vaistą tiesiok isz savo laboratorijos.

Kenczianticjie tegul tuojaus pasinaudoja isz szio prakilnaus pasiulymo.

Pasakyk savo daktarui, kad tu apie tai radai m- s laikrasztij.

DR. F. J. KALLMERTEN,

SPECIJALISTAS CHRONISZKU IR NERVISZKU LIGU.

Gydo visokias užsenėjusias ligas Troszkinima, spazmas, paralyžių, dusul', vandenine pukliną, reumatizmą, skaudėjima galvos. akių, ausų, ir nosies, ligas pilvo, gerklės, krutinės, kvėpavimo kelių, drugį, szirdies ir galvos ir ant skuros, ligas motės, nereguliariszkumą menstruacijų, kraujo tekėjimą, baltąją ligą, nevaisingumą, palags sopulius, pukliną, žaisdas, atsivėrusias votis, rožę, žarnų ligas, skaudėjimą kryžiaus, krutinės, s ogą, reuralgiją, brouchitis, petogrą, nieżulį, uždegima smegenų, sutukima, puslės ligas, vėžį, dieglius, nugarkaulio džiuvima, susilpnėjima kojų, džiovą pilvo ir inkstų ligas, tifų, odrą, kirmėles ir

UŽSIKRECZIAMAS LIGAS abiejų kczių (įgytas arba prigimtas) gydo tikrai o greitai. Nereik gėd tis, tik gydytis, ni užvilkimas atnesza apverktinas pasekmes.

Roda už dyką! Dr-as Kallmerten'as luos rodą uždyką. Apraszykit ligą, pasakykit kiek metų ligonis, atsi skit grobatoj biskį jo plaukų nuo galvos ir už 2 c. pacztinį ženklelį, tai tuoj gausit atsakymą, ar galima ligą iszgydyt, ir kiek kasztuos vaistai. Galima raszyt lenkiszkai, angliszkai ir vokiszkai. Adresas:

DR. F. J. KALLMERTEN
TOLEDO, O I

Washington Hotel,
Milton Ludwig
Propr.
Minersville, Pa.

Star Clothing Store.

Sziose dienose pargabenau daubes paskutinės mados

Overkocziu!

kurie tinka kaip steliuoti; o siutai skrybeles, szeverykai czebatai kopigiausia.

Irszkus.
110 Sunbury st. Szalia Wolfo saliuno. Minersville, Pa.

R. H. MORGAN,

Dirba visokias SZARFAS, KEPURES, KARUNAS, KARDUS, DRABUŽIUS IR T.T.

DEL LIETUVISZKU **DRAUGYSCZIU.**

Raszikite, o mes atsiųsim, ant pažiuros kukardas ir kepures.

Pigiausia vieta viso Amerikoj!

23 N. MAIN STR.
SHENANDOAH, PA

R. Dabb

O Geriausias Shenador ipi tografas; nutraukia paveikslą kokio nori formato, nuo maziausio iki formatui portreto Puikiai nutraukia ir nebrangiai.

29½ W. Centre str.
Shenandoah, Pa.

GARSAS AMERIKOS LIETUVIU.

No 45 ELIZABETH, N. J. 24 D. (NOVEMBER) LAPKRICZIO 1898 M. Metas V

ENTERED AS SECOND CLASS MAIL MATTER AT THE POST-OFFICE AT ELIZABETH, N. J.

Zinios isz pasvieczio.

Maskolija. 17 Lapkriczio numirė kalėjime Paryžiuj Mikalojus Gurka, sunus buvusio gen-gubernatoriaus Varszavos apskriczio. Brolis jo atlankė jį kalėjime diena priesz smertį ir visi tikrina, kad suteikė nuodų, bet gydytojai tvirtina, jog mirė natūraliszka smerczia. Gurka buvo suaresztavtas už užpuolimą ant maskoliszko konsulio Polovcevo Monte Carliuj. Hotelij Mikalojus atėmė nuo konsulio pinigus ir vos nenužudė jį. Mat vaikai vis smarkesni už tėvus. Senis Gurko dailiai vogė lenkų ir lietuvių pinigus, nieks jį negalėjo už tai skųsti, o sunelis smarkesnis ir ėmė pinigus per nevalią.

Vokietija. Laikraszcziai raszydami apie atsilankymą Iszpanijoj Wilhelmo apsiriko. Vokietijos ciecorius grįžta namo suvis neužsukęs į Ispaniją. Tai-gi ir visos redaktorių teorijos ir politikierių mąstymai pasirodė tuszczias.

Philipinai. Philipiniecziai dar vis neapsimalszina. Nenori jie mat buti prikergtais prie Suvienytų Valstijų. Admirolas Dewey daneszė, kad sutarė su vienu fabrikantu isz Hong Kong apie iszėmimą ir pataisymą ispaniszkų laivų, kuriuos paskandino Gegužio mėnesij. Pataisymas jų kasztuos į pusę milijono dolerių. Laivai tie yra labai dideli — buvo geriausi Ispanijos kareiviszki laivai: „Isla de Cuba", „Isla de Luzon" ir „Don Juan de Austria".

Berlynas. Ciecorius Wilhelmas sugrįžo į Poczdamą, aplenkdamas Viednių ir Berlyną. Vokiecziai neužgadėdįti tuom nemato ciecorinus atszalimą link Austrijos, o jis vėl nevažiuoja tiesiog į Berlyną bijodamasis, kad neiszkeltų prieszais jį demonstracijos.

Kuba. Admirolas Sampson, virszininkas komisijos Havanoje, apturėjo daugelį laiszkų su praszymais pagelbos dėl baduojanczių kubiecziu. Vargas ant Kubos dar didesnis, kaip kad buvo prasidedant karei, ir Sampsonas atsiszauks, kad butu suteikta pagelba tiems, dėl kurių apgynimo pradėta karė. Gavo jis laiszką taip gi nuo Gomezo, kuriame szis atsiszaukia varde naszlių, naszlaicziu ir sužeistųju ir varde visu szeimynu, kuriuos tuoj aplankys giltinė, jei negaus pagelbos, ir isz kuriu daugelis jau dabartės mirszta isz bado. Gomezas raszo, kad visi žmonės džiaugiasi, kad ant galo užstojo sandara, tiktai gvoltu szaukiasi prie Suvienytu Valstiju, kad gintu juos nuo bado.

Gomezas dar daduria, jog nieko nereikalauja dėl savo kariumenės, tiktai meldžia duonos dėl nalaimingu, kurie negali savęs gelbėti.

Zinios isz Amerikos.

Jersey City, N. J. Lapkriczio 18 dieną ant Pensylvanijos geležinkelio atsitiko baisi nelaimė. 12 geležinkelio darbinįkų liko užmuszti trukio. Bedirbdami jie pamatė ateinanti trukį, nuo kurio prasitraukė ant kitų rėlių. Tuom tarpu isz kitos pusės ėjo expresinis treinas ir visus juos užmuszė. 9 likos užmuszti ant vietos, du numirė bevežant į ligonbutį, o vienas ligonbutij. 7 isz užmusztų yra lenkai; lietuviai ten nedirbo.

Washingtonas. Prezidentas ir sekretorius karės po pasirodavyjimų nesprendė, kad neatbutinai riekia padaugiti skaitlių kariumenės ramiam laike. Abudu stengsis, kad kongresas priimtų jų ineszimus ir nuspręstų padaugiti skaitlių kariumenės ramiam laike iki 100,000 ir tai dar bijosi ar nebus per mažas skaitlius prie dabartinio stovio dalykų. Pirmiaus buvo mislijama, kad užteks 75,000 kareivių, bet po apsirokavymo nutarta laikyti dar daugiaus. Neatbutinai reikalinga laikyti daug kariumenės naujai įgytose kolionijose, o taip-gi ir pacziose Suvienytose Valstijose, kadangi darbinįko stoviui kas kart einant blogyn, neužilgo gal but reikalinga kariumenė dėl apstabdymo vidurinių maisztų, labai greit galinczių pakilti.

Pana, Ill. Kaip žinoma, czia nuo seniai tęsiasi baisus straikai. Kumpanijos į vietą straikieriu parkvietė murinus, su kuriais baltiejie darbinįkai kovoja už duonos kąsnį. 17 d. Lapkriczio vakare buvo didei susirėmę juodiejie su baltaisiais. Visi apsiginklavę. Deputy szerifas I. Waats liko paszautas grįžtant isz kastyniu. Szovė isz krumu ir nukirto jam ranką, kurią turės nupjaut. Mat szerifas eina isz vien su kumpanija, tai baltiejie jo neapkenczia. Kapitonas Butler pareikalavo nuo gubernatoriaus daugiaus kariumenės, kad apstabdyti maisztą.

Newport, Ore. Laivas „Atlanta" užėjo ant pavandeniniu uolu ir susimuszė. Isz 27 žmoniu tik 2 iszsigelbėjo, o 25 prigėrė. Laivas iszėjo isz Tocoma užkrautas kviecziais ir buvo gerai apžiurėtas, bet į uolą susimuszė į trupuczius.

Buffalo, N. Y. Straikas darbinįku „Bingham & Taylor" dirbtuvėje likosi užbaigtas. Laimėjo darbinįkai. Dabar kiekviens darbinįkas gaus po $ 2.25 ant dienos. Kontraktinis darbas, arba, kaip sako, darbas nuo sztuku, liko panaikįtas. Visokius nesupratimus kumpanai užbaigs su unijos komitetu.

Sanvaite nuo sanvaites.

Netiktai lenkiszki ir maskoliszki, bet ir musų lietuviszki laikraszcziai užsiima likimais kun. Bilekevicziaus. Nežinomas pirmiaus sukudęs, pavargęs kamendorius — asceta szv. Traicės bažnyczios Kaune iszaugo į didelį žmogų, apie kurį visi szneka, nė isz szio nė isz to — už mažą daiktą: už truputį sziurksztų nubaudimą užlaikytojos paleistuvystės namų. Kaip galima bausti moteriszkę užtatai, kad prilaiko pas savę pasileidusią mergą, kuri gyvena be szliubo su .... ženotu maskolium! Tai neapkentimas pravoslavijos! — riktelėjo „Sviet", tai viduramžinis fanatizmas! — pritarė „Vienybė", tai inkvizicija! — negalėjo susilaikyti neiszitarus „Nauja Draugija", tai „krawczuniszkas" pasielgimas! pribaigė „Lietuva"....

Vienas tik „Garsas" turi nelaimę paduoti tikriausias žinias, semtas isz lupų liudinįko, kurs matė savomis akimis ir kun. Bil. ir „inkvizicijos įrankius", kuriuos vartojo prie baudimo paleistuvių, girtuoklių ir kitokių griesznįkų.

Kad antikatalikiszki maskoliszki, o progresyviszki lenkiszki ir musų laikraszcziai nesigaili purvų kun. Bil., vargingas kamendorius szv. Traicės bažnyczios Kaune atrado karsztus užtarėjus pas iszmintingesnius maskolius ir net pas .... Algirdą!

Nemislykite vienog, kad tas Algirdas yra buvęs ir jau seniai supuvęs Didysis Lietuvos Kunigaiksztis. Ne, yra jis „Przegląd'o Wszchpolski'o" korespondentas, ne katalikas, ne pagonas tik protestonas. Galite suprasti, kad vardas; Algirdas — tai pseudonimas.

Sztai szitas Algirdas, kurio negalima aptarti už vienpusystę, raszo į 20 No „P—o W—o" karsztą apginimą kun. Bil—iaus. Pagal jį kun. B. nebuvo jokis fanatikas nė inkvizitorius, tik žmogus Dievo Apveizdos siųstas į Kauną. Kaunas, reikia žinoti, nuo laiko įsteigimo ten drutumos (fortecos) labai pasileido. Privažiavo daug maskolių, katalikai likosi priversti jieszkoti kur kitur uždarbio, o kur atsiranda per daug maskolių, ten paleistuvystė ir girtuoklystė turi įgytą sparnus. Ir įgijo.

Jaunam, karsztam tarnui Dievo neprisiėjo nieko kito daryti, kaip kariauti prieš tokį pasileidimą. Ir kariavo smarkiai, kartais gal net ir per smarkiai, bet pamatysse aplinkybėse smarkumas yra lengvai iszteisinamas. O kad darė gerai, tą parodo kad ir tas dalykas, juog kun. Bil. buvo guodojamas ir jo visi

noriai klausē, nieko nesakydami net priesz didžiausias pakutas.

Apie plakimus, velnius ,,ugnį isz burnos leidžianczius" ir kitokius ,,inkvizicijos įrankius" nė kalbos buti negali, nes ant tyrinėjimo to neiszrado, o net pats prokuratorius (maskolius) apskundė ,,Svietą" už garsinimą tokių melagysczių.

Taigi pasirodo, kad ,,Sviet", ,,Prawda" (žiur. straipsnį A. Swiętochowski'o), ,,Nauja Draugija" ir tt. yra daugiau ,,fanatiszkesni" nekaip kun. Bilekeviczius. Tas bent taisė dorybę Kauno katalikų, o tie laikraszcziai kunigo darbą papeikė. Dėlko papeikė — nesunku įspėti. Policijos nė svietiszkos valdžios už nubaudimą piktadarių nebūtų peikę, bet kad kunigas drįso eiti į pagelbą svietiszkai valdžiai ir baudė žmones už tokias piktadarystes, kurias valdžia toleravo, — pasiliko netolerantu, fanatiku, inkvizitorium. Kokią tiesą turėjo kunigas neužkęsti doriszko supuvimo savo parapijonų, kokią tiesą turėjo bausti paleistuvius ir girtuoklius?! .... Akise liberalų — jokios.

Ant to ir baigiu raszymą apie kun. Bilekevicziaus trukszmingą ,,fanatizmą". Isz mintingas žmogus supras, ką norėjau pasakyti.

Isz Lietuvos.

P a k u o n i s. (Marijampolės pavieto). Apie rugsėjo mėnesį pas kun. Szmulksztį buvo krata. Krėtė labai smarkiai, net kunigui į kiszenius, už anczio ir į kelinės lindo. Nieko nepeszė, tik raszytus kunigo pamokslus paėmė. Matyt užskųsta buvo. Papraszė atidaryt szėpą. Kunigas atidarė. ,,Ne, sako, czia mes žinome, kad nėra, ale atidarykit sztai szitą paslaptinę szepoj vietą". Sienoje mat buvo įtaisyta paslaptinė vieta, kurios žandarai be daneszimo kokio-nors žinuno negalėjo žinot. Kas daneszė, toliaus gal dasižinosime. Mena vieni ant to, kiti ant kito. Ale tikrai nėr žinios, tai ir tylime apie anų pravardes.

S i m n e (Suvalkų gub.) nesenei buvo krata pas vieną karabelniką. Atvažiavo žandarai su pusprokuratorium, rado tą žmogelį ant kiemo. ,,Ar turi, sako, laikraszczių ir knygų?" ,,Knygų — tasai atsakė — turiu, o laikraszczių nepažįstų!" Tiesa, nuėjo į grinczią ir rado pusėtiną skrynutę knygų, kelis szimtus paveikslėlių ir da keletą brevijorių ant užlangės. Paveikslėlius norėjo pusprokuratorius atiduot, bet žandarai nedaleido: ,,gerai ir už tuos, sako, koroja!" Protokolą buvo pradėję raszyti, kad ,,padarė kratą ir rado" ir tt., bet pusprokuratorius liepė raszyt, kad žmogus pats be kratos prisipažino ir atidavė. To žmogaus nepaėmė.

Ežis.

S u v a l k ų gubernijos vienoj vietoj netikėtai patekau papraszytas į vieną lietuviszką susiėjimą. Susirinkusiųjų buvo 8 vyriszkiai ir 4 moteriszkos asabos. Kalbėjo apie tai, kokiu budu galima but praplatint lietuvystę, koks turi but lietuviszkas laikrasztis jiems parankiausias ir tt. Apsiėjimai draugystės kuonopuikiausi, be jokių vaidų; draugai, matyt, rimti skaitytojai lietuviszkų laikraszczių; užvis smagiausią įspudį padarė merginos. Jau kad tik musų merginos pradės susiprast, tai lietuvystė isztikrųjų ims daug didesniais žingsniais tolyn žengti, nėg dabar. Rodiju visoms iszmintingoms merginoms imtis už skaitymo lietuviszkų laikraszczių ir knygelių!

Sapalių Žvakė.

K a u n a s. Žinomas lietuvių neprietelius, Kauno gubernijos žandarų virszinikas, pulkaunikas P. V. Szatov's tapo perkeltas isz Kauno net į Ufos miestą palei Siberiją. Taigi ir szitas maskolių misijonorius, kaip ir jo draugas Vonsiackis, pasiliko nubausti.

Jau du metai Kaune yra įtaisyta visos prietaisos dėl apszvietimo miesto elektra: yra elektriszka stacija su maszinomis, yra pastatyta stulpai su dratais, bet elektriszkos szviesos suvis nėr. Kodėl?

Mat tą dalyką apsiėmė padaryti kokia tai belgiszka draugystė, miestas jai pavedė tai. Bet augsztesnė valdžia ir komendantas tvirtynės Kauno nepavelija svetimos szalies draugystei apszviesti Kauną elektra.

Ar ne navatni maskolių paredna i? Miestas ir ta draugystė sukiszo į tą dalyką apie milijoną suvirszum rublių, viską užbaigė, valdžios vis nieko nesakė, o czia, kada viskas jau pabaigta, neduoda szviesą paleisti!

Szį rudenį iszsikėlė isz Kauno du pulkai. 111-tas Dono pulkas perėjo į Marijampolę iszbuvęs Kaune 30 metų. Jisai duodavęs Kaunui pelno nuo 150 iki 200 rublių kasmets. Dabar žinoma, tie pinigai persikels į Marijampolieczių kiszenius. Pertai Kauno žydeliai turi gailestį isz to. Kiekviens dalykas, pasak galvoczių pasakos, turi gerą ir blogą pusę. Taip ir su kareivija, kurios dar knibždėti kniżda Lietuvoje. Teisybė, kad ji yra pagelba platint maskolystei, kad ji isztvirkina mus krasztą, bet isz kitos pusės, vėl ta daugybė kareivių duoda daugybei mus žmonių uždarbį ir pakelia isz dalies kraszto gerovę.

Ar.

I s z P i l v i s z k i ų. Aure vagis buvo pavogęs Jurkszų Zilinsko porą arklių su vežimu. Jisai, atvažiavęs į Pilviszkius, pasiliko savo arklius už Szeszupės tilto, o vagis nusitaikęs pasigriebė ir lekė su Zilinsko arkliais ant Marijampolės linkui. Zilinskas umai apie tai dažinojęs, tvėrė arklius savo pažįstamų ir paėmęs prie savęs da keletą vyrų padurmui vijosi vagį. Nulekę į Marijampolę užeina į vieną kiemą ir žiuri — stovi patvoryje pavogtiejie arkliai ir pas vežimą atsistojusios dvi merginos. ,,Ar jus tie arkliai", paklausė Zilinskas. ,,Ne, dėduk, mus tik pavėžino", atsakė jiedvi. ,,O kur pats vežėjas", toliaus klausė. ,,Botago nusipirkt nuėjo", vėl atsakė. Sztai į tą tarpą pasiszmigodamas nauju su nendriniu kotu botagu ateina ir pats vežėjas: tuojaus vagį nusitvėrė, atidavė policijai. U-gi policija sztai nepalieka nė tų mergaiczių: suėmė ir jas podraug nugabeno į kalėjimą ir tik ant rytojaus paleido, padarę sziokį tokį isztyrimą. Sako, toms mergaitėms szitas netikėtas atsitikimas padarė labai daug baimės, daug buvo verksmo ir nekaltų aszarų. O tai mat, kaip buvo; jug jos arklių nevogė, nė vagiui jų neiszdavė, bet tik pasitaikė tą dieną ir į tą tarpą eiti paplente Marijampolėn su reikalais. Vagis, jiedvi pavyjęs labai maloniai pasikvietė sėsti vežiman — tai pavėžisęs į patį miestą. Taip ir buvo, susėdo ir nuvažiavo. Dabartės vagis jiedviem sako, kad jisai eisęs apsireikalauti į miestą nusipirkti botago, ,,o judvi mergaitės, sako, gal, taippat ilgai neužgaiszytė, apsireikalaukite greicziaus, tai umai grįsziu ir judvi namon parvėžiusiu". Mergaitės paklausė ir pertai atėjusios pas vežimą laukė, o joms nė mo-ais, kad su vagim važinėja.

(Isz Ukinįko). Pilvytė.

Isztraukia dantį be jokio skaudėjimo.

Taiposgi įdeda naujus arba užlieja skyles labai pigei

Phil'a Dental Rooms,

100 N. Centre Street,

Pottsville, Pa.

Margumynai.

Popiežius paskyre prancuzą Leshappelle arcivyskupą New Orleano apasztaliszku delegatu ant Kubos ir kitų per Ameriką užimtų salų. Amerikanizatoriams ypacz airiams kiba tas labai nepatiko, katrie svetimtauczius visai nori ignoravoti.

Neseniai Parižiuje susirinkime ambasadorių yvairių vieszpatysczių kada Prancuzijos prezidentas Faure kalbėjo su tulu ambasadoriu prancuziszkai, prilindęs nemandagiai Amerikos ambasadorius užklausė prezidento ,,Do you speak englisb Sir''? Ant to pertinentiszko užklausymo atsakė prezidentas: ,,En France on parle francais, monsieur, et lon attend qu'on vous adresse la parole". (Liet. Prancuzijoje kalbasi prancuziszkai ir laukiasi, kada liks užklaustas.) Amerikonai katrie negali ar nenori iszmokti kitos kalbos mislina, jog visas svietas turi jų kalbą moketi. Toks fanatikas kiba nuvažiavęs į Afriką ir Hottentotą užkalbintų angliszkai.

Girdet jog Valsttja Oregon szįmet ant gubernatoriaus minėtos valstijos apsinko žydą. Nedyvai, nes jenkis ir žydas iznije tai richtig broliai. Tikimes greit, jog ant prezidento Suvienytų Valstijų turėsime Mauszą kokį kandidatu.

Paskutiniuose laikuose į Philadelphiją kas žin isz kur atsiblaszkė velios lietuviszkos paleistuvingos poros. Tarp visų kitų didžiausiai pekliszkas orgis naktimis daro namuose po No. 1336 N. Front. ir 48 Almond str. Girdėti, jog koks iszmintingas lietuvis praneszęs apie tas paleistuvystes tainai policijai, greitra trumpame laike reikia tikėtis pamatyti netiktai tuos vanagus, ale ir gaspadorius namų, katrie tokius piktadėjus leidžia savę laiko. Reikia žinoti, jog valdžia miesto ,,for keeping disorderly houses'' mažiausiai ant 5 metų siunczia į kalėjimus pataisos.

Turkų Sultonas padovanojo Vokiecziu kaizeriui Wilhelmui laike jo vizito Palestinoje namus Marijos Motinos Dievo, katruose Ji ant žemės budama gyveno, o kaizeris tuojaus vėl padovanojo vietiniams katalikams gražius paveikslus norint protestoniszko valdono. Geras paveikslas dėl sekimo kitų vieszpatavujanczių ypatų ypacz Italijos, katras norint katalikas (tiktai isz gimimo) netiktai jog nieko gero nedaro dėl bažnyczios, ale gatavas but viską atimti.

Kandidatas ant ciecoriaus.

Napaleonas IV, menamas kandidatas ant ciecoriaus Prancuzijoje, sziandien pulkaunykas maskoliszkos kavalerijos, yra sunus Hieronimo Nopoleono ir Klotyldos, duktės buvusio Italijos karaliaus Viktoro Emanueliaus. Vyresnysis jo brolis Viktoras atsisakė nuo pretensijų prie trono, velydamas sau vercziau naudotis gyvybe ir ,,užti'' su draugais, kaip sunkįt sau galvą kokiomis ten napoleoniszkomis idejomis. Kandidatas yra 34 metų ir yra didėj guodonėj Maskolijos dvare taip, kad net kalba apie jo ryszį su dide kunigaikszcziute Alena. Dvi gana turtingos jo giminaitės: buvusi Prancuzijos ciecorienė Eugenija ir kunigaikształienė Matylda Bonaparte szelpia jį pinigais.

Matydamas jis silną dabartinį Prancuzijos rėdą skverbiasi prie prancuzų. Abelnai yra mislijama, kad jis tuoj atsisakys nuo tarnystės Maskolijoj ir rupįsis vietą Prancuzijoj. Jaunas kandidatas yra labai panaszus į Napaleoną I ir tik tas jam suteikia populiariszkumą.

Bažnyczios tarnas seka savo poną. Neseniai palaidojo a. a. kun. Krauczuną, kleboną Brooklyno parapijos, o 3 dieną Novemberio liko teipogi palaidotas Philadelphijoje buvęs Brooklyno parapijos dudorius Justinas Daudsik (?) abudu mirė ant džiovos. Tegul abiem ta szalta Amerikos žemelė buna lengva.

Stebuklingos Giduoles Liekarstwos

Po kuriu tukstanczei ligoniu iszsigydo no visokiu ligu, siusdami szirdingas padėkavones no saves ir žmonių už iszgydin'mą sekanczių ligų:

Plauczių džiowa, dusulis, gumbas, patrukimas, papuczkai, dysenteryje, apmirimas, pažandes, pusles, karbos, strenu skaudėjimas, gerkles liga, romatyzmas, kaulu gelima, skurbatą, galvos užima svaiguli, meszlingi, epilepsy, perszalima, kad dantis užlaikyt no puolimo in keleta minutu iszgydoma, skaudėjimas galvos, degliu, slogos, uszkurtimas ausu, užstojimas viduriu, žaidulei ir užsisenejusios ronas, iszvarimas kirmelu vajkams ir suaugusiems, užsikretimas visokiu ligu ir t. t, del koznos ligos ira giduole naudingausios isz Europos ir visu ktasztų Ameriko, sutasita por garslugiausius gydintojus ir nandojamos gidinycziose Europoj ir Amerike. Taipos-gi turiu visokiu gidomu szaknu, žiedu, ir žolu, o ir stanauninko (pamaczniokas) isl Europos užlaikau Susipažines su visokiom kompanijom pigiau del savo taetiecziu galu parduot. Turiu giduole del slenkanczių plauku, visokiu diržu ir daigtu reikalalingu del sveikatos. Ne vienas jau ira patrotijes wilti iszsigydinimo nes galit naudot iszvirsz minėtu giduolu, o nesigraudisit niekadosi Keliaudamas po svieta su Dievo pagelba daug patiriau praktiko ant ligoniu ir tikanczių giduolu. Uukstanczіai ligoniu iszgijo ir koznas duoda tikpaliudinima. Turiu vilti kad Lietuvei savo tautieczio n e paniekins: Norintieje atsiszauktie praszau apraszit liga ir kaip ilgai sergate o dastosit gera roda su naudingom tinkanczіom giduolem.

Gero velijantis visiem lietuviam jusc tikras vieugentis, MAHANOY CITY, PA.

J. M. BRUNDZA.

Dinamito iszradejas.

Dinamito iszradėjas Liudvikas Nobel didesnę dalį savo nemažo turto užraszė ant premijų dėl dirbanczių visokiose szakose visumenės iszsitobulinimo. Tarp kitų užraszų ,,Ligai ramumo'' paliepta iszduoti 10 milijonų frakų kaipo preimum tam, kuris padarys daugiausiai dėl ramumo. Dabar anoji ,,Liga ramumo'' nusprendė tą premium padovanoti carui už įneszimą abelno ginklų sudėjimo. Kiek tai visoj szitoj istorijoj nekonsekvencijų! Iszradėjas baisiausio materijolo, kuriuom tiek pralieta kraujo — užraszo su kraujais įgįtus pinįgus pirmutiniam ramybės tvertojui. Vėla caras, kurs nieko ant svieto taip nebijo, kaip dinamito, gauna dovaną nuo dinamito iszradėjo. Ar nesudrebės grabe nabasznykas Nobel dasižinojęs apie likimą savo 10 milijonų?

$100 Nagrados $100

Užmokėsiu kiek vienam, kuris tapo iszgydytas isz ligų įgytų per jaunystės iszdykimą (ononizma) NAMINEMIS GYDYKLOMIS. Teip iszsigydyti ne galima bet jeigu kenti ant nervų turi apsilpnytas lytiszkas dalis kuno per onnonizmą ar paliuciją, kenti galvos skaudėjimą, pilvo užkietėjimo, miegot negalėjimą, ir kitas tam panaszes silnybes, raszyk szįndien pas mane, o asz atsiąsiu tau apraszymą kaip asz iszsigydžiau trumpu laiku isz tokių pat ligų kelių metų kentėjimo. Apraszymą prisiusių užpecztytame koperte ir apie tavo gromatas nedažinos. Idėk už 2c. markę ir raszyk pas:

Fred Wilkson

Kenosha, Wis. Box D 386

John Smith & Co

Laiko kopuikiausią buczernę visokios mėsos.

Siunczia taipgi pinįgus į visas dalis svieto, o per jį siunczіami pinįgai meprapuola.

Parduoda szipkortes ant asztuonių garlaivinių kumpanijų. M. BORUCH, Mng.

137 Sunbury str. Minersville, Pa.

Mitingas.

Petnyczioj 25 Lapkriczio bus susirinkimas lietuviszko kliubo 7 val. vakare ant p. Smaidžiuno salės 46 First str. Visi kliubo sąnariai privalo ten susirinkti.

PREZIDENTAS.

„Garsas Amerikos Lietuviu"

The only Lithuanian newspaper in New York & New Jersey states, issued by Rev's B. Žindžius, J. Kaulakis, A. Kaupas, M. Szedvydis.

PUBLISHED EVERY THURSDAY

— AT —

Elizabeth, N. J.

Rev. B. Zindzius, Manager.

RATES OF ADVERTISING

One inch once	—	0,50c.
One inch one month	—	$ 1,00
One inch per year	—	$ 10,00

„GARSAS AM. LIETUVIU"

Iszduodamas kun. B. Žindžius, kun. J. Kaulakio, kun. A. Kaupo, kun. M. Szedvydžio.

Kasztuoja ant metu tik $ 1,20.

Plnįgus ir visokius rankraszczius reikia siųsti ant szio adreso:

REV. B. ZINDZIUS.
ELIZABETH, N. J.

Lietuviai Amerikoj.

Pittston, Pa. 21 November p. Grinius su savo teatraliszka trupa loszė teatrą „Genovaitę" pobažnytinėj salėj. Zmonių buvo dikcziai ir pelnas nemažas.

Darbai eina gerai ir mokestis gera, todėl svietas daugiau geria ir peszasi. Pittston'e lietuviai — girtukliai papratę su Duryeos lietuviais girtuokliais eiti lenktynėn pesztynėse, ir todėl kas pedę važiuoja į Duryeą muszties, kurie katruos apveiks. Tai baisi gėda ir nedorybė!

8 d. szio mėn. užtroszkino gazas Antaną Bruneiką, lietuvį 28 metų amžiaus, ženotą su velszka, perejusia į katalikų tikėjimą; a. a. Antanas prigulėjo prie szv. Juozapo dr, ir todėl liko iszkilmingai palaidotas.

Szv. Baltramiejaus Blaivystės dr. draugai elgiasi gražiai, laikosi tvirtai ir didinasi. Puikiai apvaikszcziojo gimtinę dieną S. Daukanto, mųs istoriko. Garbė jiems už tai.

Mųs miesto majoras B. Harding, uždarė visus saliunus nedėliomis ir laiko sargiai, lietuviai važiuoja nedeldieniais gerti kitur, kaip va, į Duryeą ir Stomervillę, ir tokiu budu didelę skriauda daro vietiniams saliunįkams, kurie turi moketi brangius laisnius. Reikėtu visame paviete Luzernės taip padaryti, tada nebutų niekam skriaudos.

Pittstonietis.

Shenandoah, Pa. Pas mumis sziuom tarpu nieko ypatingo darnėra. Susitvėrė czia vėl nauja draugystė „Laisvės Lietuvių." Draugystė turbut bus vientik pagelbinė. Sunku jau butų ir suskaityt kiek czia yra tų pagelbinių draugysczių; taigi, man rodós ir szi nauja draugystė ne yra neatbutinai reikalinga. Vietoj jos prakilnesniejie tautiecziai vercziau butų sutvėrę kokią nors tautiszką draugystę, kaip antai nors „Tėvynės M. Dr." kuopą, kurios pas mumis suvis nėra, arba, bent, pasiżiurėję ant kitų miestų lietuvių, but sutvėrę „Blaivystės" draugystę, kuri neatbutinai, ypacz Szenadorij, yra reikalinga.

Elizabeth, N. J. Pargryžęs į Elizabeth'ą isz plytnyczių tulas senas żmogelis su savo senais prieteliais besilinksmįdamas pusėtinai užsigėrė. Mokėdamas saliunykui už „drinksą" nejuto, kaip iszleido isz rankų 20 dolerinę, kurią viens isz jo draugų paėmęs iszėjo namo. Saliunykas matė ano nedorėlio darbą ir ant rytojaus pasakęs apsiaszarojusiam żmogeliui, suaresztavojo jį. Iszgirdus pati suaresztuoto atbėgo į saliuną ir užpuolus ant żmogelio pradėjo skalbt jį per żandus, buk tai už neteisingą apvaginimą. Bet tuom tarpu palycmonas atvedė į tą pat saliuną suaresztavotą ir su kumszczia kirtęs į krutinę bobai, atgynė senį. Anas-gi prisipažinęs kaltu, atidavė seniui paimtą 20 dol. Tą pat dieną kitame vėl lietuviszkame saliune užsipylęs akis żmogus skėtriojo po saliuną rodydamas visiems kelias dorelinias. Mat jam buvo „unaras", kad turi pinįgų. Tuom tarpu priselinęs isz užpakalio „bomas" iszlupo jam isz rankų tuos paskutinius jo pinįgus ir iszdumė per duris. Żmogelis dar suriko — hei! — bet „bomas" jo neklausė. Iszbėgę isz saliuno vyrai jo jau nematė. O nuo ko tas viskas paeina? Ar ne nuo girtybės? Blaivus nekaiszios savo pinįgų kiekvienam po nose ir nedasileis, kad kas isz jo rankų atimtų, arba nemėtys saliune ant grindų, o kits blaivus vėl nebėgs per duris pagriebęs savo draugo pinįgus, ypacz dar żinodams, kad jo vagystę mato. Bet tokių nėr ką nė apgailystaut. Yra czia blaivystės draugystė — teinsiraszo į ją, temeta girtuokliavimą, o tada nepatiks jų panaszios nelaimės. Bet dar toki labjausiai juokiasi ir tycziojasi isz blaivinįkų. Gera už tat jiems!

Philadelphia, Pa. Pas mumis tuom tarpu nieko ypatingo negirdėti. Darbai eina gerai; tik tinginiai gali skųstis ant bedarbės. Bet, ant nelaimės, musų żmonės nesinaudoja isz tų gerų laikų: visos nedėlios uždarbį pralei dżia subatomis ant girtuokliavimo ir apmokėjimo żydiszkiems konstabeliams už arestavojimus, taip jog jau panedėliais valkiojasi su tuszcziais kiszeniais. Dėl paveikslo priduriu czia du pereitos subatos atsitikimus. Vienuose namuose musztynėj atsiżymėjo garsus pesztukas Talubelis, o kituose Senkus; abudu adatiniįkai. — Nėra to pikto, kad neiszeitų ant gero — sako prieżodis. Taip ir su tais pesztukais. Kadangi nedėliomis szapose nedirba, o jie pats gerai adata moka valdyti, tai jie turi laiko sumuszta savo galvas lopyti. Bravo vyrai! Gal tuoj pereisite ungarus kas link skaldymo pakauszių, o tada gausite po bulvinį medalių!

Korespondencijos.

Waukegan, Ill. 10—XI—'98.

Praneszu guodotinai „Garso" Redakcijai apie mųs miesto darbus ir lietuvių judėjimą. Darbai pas mumis eina neblogai. Visos dirbtuvės dirba visas dienas pilną laiką (10 val. ant dienos). Dratų dirbtuvė dirba ant dviejų atmainų laiko. Cukrinyczių nors dar nevisos maszinos surengta, bet jau jose dirba į 500 vyrų. Gerai darbams einant privažiavo czia daugybės lietuvių. Girdint, kad szen ir ten lietuviai kuom nors atsiżymi ir musiszkiai nelieka užpakalij kitų, bet stengiasi dar labjau pagarsėt; kadangi kitu kuom pasirodyt negali, tai kelia vardą nors pesztynėmis. Nedėlios vakare vienoj stuboj taip sumuszė tulą vyrą, kad net smegenys galvoj buvo matyt, o vienam numuszė rankos kaulą. Sužeistą tuojaus nuveżė į ligonbutį, o aną razbainyką pasodino į cypę, bet užstaczius bėlą likos paleistas, pakol ans truputį susveikęs galės stot į sudą. Tai tokios naujienos pas mus!

Su guodone M. V.

Traverse City, Mich.

P. Tenbuvis 36 num. „Lietuvos", raszydamas apie musų miestelio lietuvius, neužtylėjo apie jujų užsilaikymą. Už ką geri tėvynainiai isztarėm jam aczių. Kad ir ant visų raszė neiskyrdamas nei gerų, bet nedarantiejie taip, nepyksta ant jo, dar isztaria aczių. Tik-

tai tamsunų gaujai labai nepatinka, užpykę nežinojo nei ką daryt. Kad but galėję, tai but sumuszę ,,Lietuvos'' redaktorių su visa drukarnija. Ale kaip visi susėję isztusztino kelėtą bonkelių, sumislino kitaip daryt: pirma užmuszt Tenbuvį. Bet nežinodami, kur jis yra, pradėjo visą bėdą verst ant dviejų vaikinų, kurie jiems dažnai kalbėdavo apie jujų negražų elgimąsi, ir ragindavo prie skaitymo laikraszczių bei knygų. Bet tikrai nežinodami katras, keta abiem givastį atimt. O rėdystėms už talpinimą į laikrasztį apie jujų szlikszczius darbus, nusprendė teipgi atkerszyt. Kaip prenumeratos laikraszczių iszsibaigs, tai toliaus jokio laikraszczio neskaitys tie, kurie per tų vaikinų priekalbį buvo užsiraszę ,,Garsą'' ir ,,Lietuvą''.

Paskui nepirks knygų, nesiųs pinigus per rėdystę, veliuk per žydelį. Tai matot, garbus ,,Garso'' skaitytojai, kad visur netruksta tamsunų. Jie nesigaili tiek szėso tamsybėj pramiegoję, bet velija sau dar ilgiaus tamsybe apsidengę miegot.

Guodotini mano susiedai, meldžiu asz T-tų nepamest tų poros laikraszczių skaiczius, bet dar daugiau gerų laikraszczių užsiraszyt, ir knygų parsikviest. Ir taipgi atliekamame nuo darbo laike netingėt skaityt. O kaip iszmoksit gerai skaityt, suprasit, ką skaitot; tada jusų akys atsidarys. Nereiks rankų tept su savo brolių krauju.

Suprasit, kas yra gero ir blogo. Vienybės troksztantis pasilieku su guodonė.

Susiedas.

Worcester, Mass.

Lietuviszkai lenkiszkoje bažnyczioje buvo laikomos missijos nuo 2 d. Lapkriczio iki 7 d. Lapkriczio dėl lietuvių, o potam dar 4 dienas dėl lenkų. Dėl lietuvių pamokslus sakė kun. Milukas isz Szenadorio ir kun. Saurusaitis isz Waterburio. Iszpažinties klausė per missijas apart tiedviejų kunigų dar kun. Molekaitis isz Albany's lenkiszkos parapijos ir pats vietinis klebonas kun. Jakszt is. Keli szimtai lietuvių atliko missijinę iszpažintį ir reikia tikėtis jog mokės sunaudoti pirmų savo bažnyczioje missijų vaisius ir užlaikys ant visad gerus savo prižadus. Klebonui kun. Jakszcziui prigul padėka nuo parapijos už parupinimą tokio prakilnaus dalyko (missijų).

Zeme tare.

Ant placzių užklotų rikėmis kviecziu laukų užėjo vasaros tyla.

Ten kur toli per tamsos uždangalą prasiskverbė pazaro szviesa, tartum siųdama ,,labą-nakt'' vakariniam žemės pasilsiui. Czia vėl krisdamos miglos susilieja į rasą ir vėjas paskleidžia kvapsnį nupjauto szieno.

Atsirėmęs į kviecziu rikę stovi palsįtas kirtikas.

Drutas jo kunas nespėjo dar atsilsėti po ilgo ir sunkaus darbo; perimta verdanti szirdis neduoda jam užmigti.

Isz suspaustos jo krutinės veržiasi žodžiai:

— Nėr tame teisybės — kaip babar viskas yr ant svieto! Negali tame but teisybė. Ar tai teisingai, kad szimtai dirbtų ant vieno? Negali taip buti, kad vienas turėtų daugiaus, kaip szimtai kitų!

— Negal but, kad žemė, kurią mes ariam, kurią užsėjam, kurią nuvalom, kad ir ji nebutų mųs!

— Tas negal but!

— Dėlko kvieczius tik viens susikrauja į aruodus, kada szimtai per isztisą metą tik prisidirba?

— Mums atiduoda ans tiktai dalelę — mažą, smulkią, reikalingą dalelę!

— Duoda mums dalelę to, kas musų! — Nes tas viskas mums priguli — man ir mums.

— Asz žinau, kad mano kunas turi tiesą turėti szią duoną; ne tas tur naudotis jaja, kas paliepinėjo, bet tas, kurs dirbo.

— Kunai szimto žmonių netur but įrankiu vieno, czia turi slėptis kokia baisi prigavystė — didelė sena prigavystė!

— Už to visko negaliu gauti sau ramybės!

— Veltu jis kalba, kad žėmė jam priguli, kad jam gali prigulėti — jam tik vienam.... Veltui! Ne jis apie ją trusia, ne jis vargsta ant jos. Kodėl-gi ji jo?

— Ir dėlko niekad negrįžta man mano darbas? dėlko grįžta vis tiktai dalelė — maža, smulki dalelė?

— Tu amžina, szventa motina žeme! ar tai ne kiekvienas isz mųs tavo tau lygiai mylimas kudikis? Tai ir tu tik vienam gera motina, o szimtui kitų tik moczeka? Ar ne vercziau mes galime vadįtis tavo vaikais, mes, kurie vaikszcziojam apie tavę, nė kaip tie, kurie niekad tavęs nepažino? Ar tu mažiaus myli savo tarnus, kaip ponus?

— Mes gaunamę tik apgrausztus kaulelius, arba ir visai nieko. Mums suteiki vien tik nelaisvę, amžiną vargą; mes atiduodam tau musų kuną, o tu vis mus atmeti, dovanoji savo vaisius vienam mylimam savo vaikui. Dėlko ir tu, galinga Motina Žeme, ir tu lenkiesi priesz ponus? Ar ir pas tavę jau nėra taisybės! Nėr lygybės?

— Ir žemė neteisinga, ir žeme.... ir ji bloga motina!....

* * *

Ir žemė sujudėjo ir tarė savo raudojancziam kudikiui. O žodžiai jos, lyg griausmas gaudžia, garsiai, užia, dunda placziai, ilgai.

— Asz galinga, didė, szventa Motina Žemė. Kas drįso pasakyti, kad Dievas tik jam priguli, arba kad saulė jo locnastis? Kas toks drasus, kad mamanę pavidino savo locnasczia?

— Kas do drąsumas iszdalįti mano kuną į sklypelius ir pasakyti: ,,Szitas sklypas mano!''

— Mirsztantis sunus žmogaus, isz dulkių i pelenų sutvertas, dulke ir pelenai grįžta į mano vidurį ant amžino atsilsio; koks drąsuolis gal pasakyti, kad žemė, isz kurios jis nulypdytas, į kurią jis sugrįžsz dulke, kad ta žeme jo?

— Žmogui priguli prakaitas nuo kaktos jo. Jeigu laszai jo po sunkaus darbo nuvarvės, priimu juos asz ir atiduodu juos atgalios tavo kunui kviecziu gruduose. Kviecczio grudas, tai laszas nuo tavo kaktos prakaito!

— Tavo prakaitas, žmogau, tai tavo savastis, bet žemė ne tavo! Mets į metą grąžinu tau vaisių tavo prakaito — grąžinu lygiai kiekvienam isz jųs. — Ir pakol žmonės nesupras to, patol nebus laimės tarp jusų. Nebus laimės nė menkoj bakužėlėj, nė ponų rumuose.

— O ką jus, silpni gaivalai, pridirbot tarp savęs ponų ir tarnų, tai jųs dalykas! O man nedrumskit mano ramybės! Asz galinga žemė visų žmonių, visų žmonių grabas!

* * *

Nutilo griausmingas balsas žemės, ir aprimo sužeista kirtiko dvasia.

— Taip, taip! Viens žmogus gal ponaut ant kito, apsukrus ant lėto, bet nieks negal but ponu žemės. Laszas mano prakaito gimdo kvieczio grudą; o mano darbas man priguli. Tik žmonės drumsczia viens kitą gelezine didele melagyste — bet žemė — Motina Žemė, ji neprigaudinėja!

Puolė ant kelių ir pabucziavo žemę.

Pakilo ir iszėjo į svietą — apasztalas naujos taisybės.

(Svoboda).

R. H. MORGAN,

Dirba visokias SZARFAS, KEPURES, KARUNAS, KARDUS, DRABUŽIUS IR T.T.

DEL LIETUVISZKU **DRAUGYSCZIU.**

Raszikite, o mes atsiųsim, ant pažiuros kukardas ir kepures.

Piglausia vieta viso Amerikoj!

23 N. MAIN STR.
SHENANDOAH, PA

Washington Hotel,

Milton Ludwig

Propr.

Minersville, Pa.

GERIAUSIAS LIETUVISZKAS KRIAUCZIUS

A. BUJAUCKAS

Persikraustė į savo naujus namus ant

307 W. Coal str. Shenandoah Pa.

R. F. Maley

11 S. Main str.

Shenandoah, Pa.

Parduoda naujus laikrodžius ir pataiso visokius daigtus isz auksо ir sidabro kaip tai: žiedus, spilkas ir

---

Star Clothing Store.

Sziose dienose pargabenau daubes paskutinės mados

Overkocziu!

kurie tinka kaip steliuoti; o siutai skrybeles, szeverykai czebatai kopigiausia.

Irszkus,

110 Sunbury st. Szalia Wolfo saliuno. Minersville, Pa.

Lafaette Hotelis

Schmidt Brolių,

Tarp 4 ir Sunbery sts.

Minersville, Pa.

SALIUNINKAI!

— Na wisi prie alaus —

CH. SHMIDTO

Ar žinote lietuwiai kad CHRYSTIAN SHMIDTO yra geras alus ir galwa nuo jo niekad neskauda. Pas Ch. Shmith'a gali kas nori gauti ir baczkutia in namus parsigabenti.

70 W. Coal str. Shenandoah, Pa.

41ir 11

ZINIA DĖL SALIUNIKU IR SZTORNIU.

Pirkit sigarus ir sigaretus nuo Juozo A. Mandour didžiausio ir pigiausio kupcziaus visame paviete. Jis pardavinėja taipogsi daug įvairių gražių mažmožių; parduoda viską už 20 procentų pigiaus nei kiti. Jei netiki, tai pamėgik duot jam oderį. Jo krautuvė yra

211 E. Centre str.
Shenndoah, Pa.

Moteriszkų drapanų sztoras No 205 E. Centre str.

Contennial House

Užlaiko puiku alu, sznapsą ir cigarus.
E. MASCOT prop.
314 Second str. Elizabethport, N. J.
Agentas Californijos vyno, San Francisco — New York.
A. MARSCHALL & Co.

Neil Cavan

CAFE

186 First str. Elizabeth, N. J.

Geriaus, kaip Klondike

Indėkit savo pinigus ten, kur jus žinot, kad už juos pilnai gausite.

Parlor suit 5 sztukos — $18.00.
Kedė su medžio sėdyne — $0.45.
Kedė su nendrine sėdyne — $0.75

Dailus aržuolinis sutrau kiamas stalas - **$3.7**

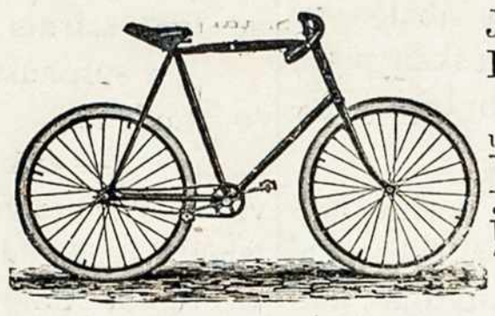
Geležinės lovos - $ 3.5

Puikus aržuoliniai Chanila suits 8 sztukos - $ 14,00

Visa eilialovos, springsai, visur apva džiota - $ 3.7
Komoda - - 5.

13 S. MAIN STR.
SHENANDOAH, PA.,

Williams & Son,



JEI NORI GAUTI GERĄ DVIRATI (BAISI KELI už pigią prekę, eik pas

D. FAUSTA in jo ofisa

— ANT —

120 S. Jardin str. Shenandoah, Pa.

Pas jį gali apsaugoti (insziuryti) savo namus nuo ugnies. perstato geriausias, isztikimiausias ir seniausias Ameriko psaugojim kompanijas Apsaugoja nuo ugneles jau daugelism

---

Ar nori Alaus, Porterio, Degtines ar Vyno

Nuveik pas

W. Chmieliaucka

231 W. Centre st. Shenandoah Pa.

O gausi pilną mierą kogeriausių trunkų. Saliunykai visi privalo nuo jo imti alų ir degtinę, nes tai yr žmogus geras ir laiko savo bankutėje puikiausius gerymus.

Geriausia ir didziausia

Kriaucziu

szapa visoj Minersville, Pa. W. Sunbury Str.

JONO J. UZUPIO.

kur dirba daugelis vyrų ir merginų.

Dirbame visokias drapanas, pigias ir brangias, labai gerai tinkanczias ir vis dviem ar trimi doleriais pigiau kaip pas kitus kriauczius, nes dar neseniai czia užsidėjau savo biznį ir noriu kuogeriausia intikti kiekvienam mano kostumeriui. Jei norite turėt puikų siutą, ateikit pas manę, o pamatysit. Gero velijantis jums jusų vientautis JONAS J. UŽUPIS.

W. SŁOMINSKA,

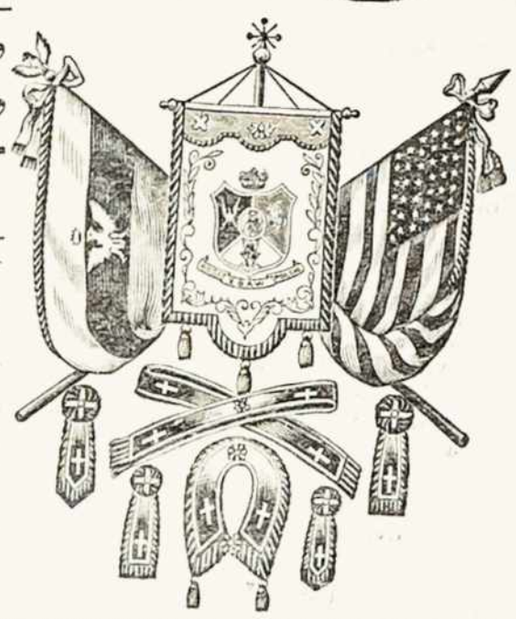
679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuwe tapo
Apdowanota

DWIEMS MEDALIAIS

ant Kosciuszkos Parodos už rupestingą, teisingą ir artistiszką iszdirbimą.

KARUNŲ, SZARPŲ, KUKARDŲ, ROZETŲ, BERLŲ, MARSZALKINIŲ LAZDŲ ir tt.



Turiu už garbę apreikszti guodotiniems Kunigams ir guodotin. Draugystėms, kad asz dirbu wisus augszcziaus paminėtus daigtus **Pigiausei, Teisingiausei ir Geriausei,** nes per 30 metų užsiimdama iszdirbimais įgijau geriausę praktiką ir dėl to galiu wiską padirbt pigiau ir geriau negu kiti fabrikai.

Su guodone

W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

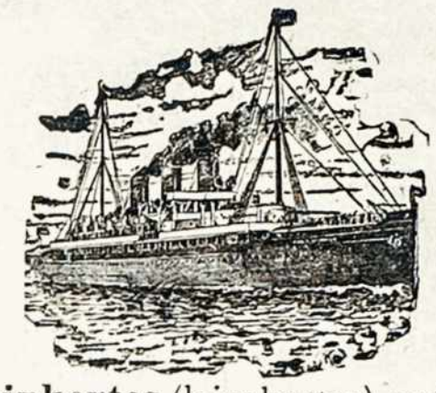
Banka Bischoffo

uždėta 1848 mete

ame Staats—Zeitung, prie užvažiavimo ant Brooklyno tilto, prieszai CitaHll te New-Yorke

—o—

Siunčiame į s visas dalis svieto pigei, saugei ir greitai



Laivas druciauses.

Išduodame **Szipkortes** (laivakortes) ant greicz us g ...vių į krajų važiuojantiems ir **iszsiuncziame szipkorte dėl atvažiavimo isz krajaus į Amerika,**

Bankoje savo visados laikome daugybe pi-ningu del iszmainymo, kaip tai:

Maskolijos **rublių,** Vokietijos **markių,** Austrijos **gulden**

Dėlei artesnės žinios raszyk į

Bischoffs Banking House

2 Centre str. (Staats-Zeitung Building, **New-York**

Nedėlioje Banka atvira nuo 10 iki 12 adynai.

K. Radzeviczius

Puikiausia visam Shenandoah

RESTAURACIJA.

Tris syk ant dienos karszti užkandžiai o teip] visada [szalt ...yka. Geriausi ir pigiausi pietus, viskas szviežia: cigarai al ...imos kliasos.

Priegtam kožnas lietuvys ras szirdinga roda kiekvienam e...kale.

O ir pinigus maino ir siunczia iu **LIETUVA** dalis svieto.

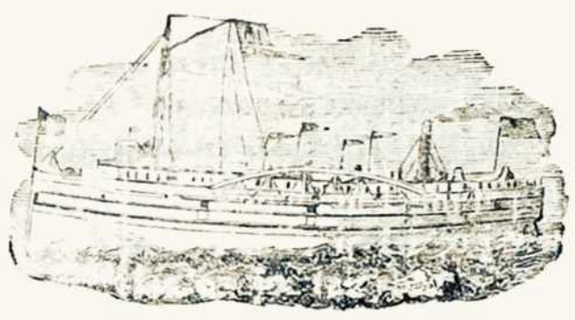
121 ir 117 E. Centre str,

SHENANDOAH ei

Antanas A. Jocis.

Office 1312 Filbert str. Privatiszkas gyvenimas 420 South Broad str. Philadelphia, Pa.

Užsiima visokiomis civilnomis ir kriminaliszkomis provomis visuose suduose. Provos už sužeidimą priesz kompanijas pajima varyti už dyką ir visuose miestuose. Parupina ukėsiszkas citizenship] popieras ir „Charters" del draugysczių ir kliubų. Iszdaro visokius dokumentus, paraszo aplikacijas arba praszymus ir gromatas. Dalias, skolas atjieszko [parduoda ir iszrandavoje namus, sztorus farmas ir isz renka randas. Intraukia į apsaugojimo kompanijas nuo ugnies irgyvasties [fire and life insurance.)



Taipogi parduoda laiva kortes ant geriausų laivų ir **iszsiunczia** pinigus į visas svieto dalis greitai ir pigiai..

S. Mack,

laiko

Agenturą siuntimo pinigų į visas dalis svieto ir parduoda szipkortes ant visų linijų. Taip-gi parduodu lotus ir stubas ant iszmokesczių ir už cash.

212—214 First str.

ELIZABETH, N. J.

Trajanka.

...r nori geros Trajanko...? Jeigu taip, ...al pirk ***LEWIS'O LIETUVISZKA TRAJANKA***, susidedanczią isz czystų ...olių ir szaknų, dailiuose blekiniuose ...aksukuose sudėtą, 50 c. baksukas. Ne ...urie lietuviszki sztornykai laiko, arba, ...igu nelaiko mes prisiųsim po apturėji ...nl pirma užmokesczio.

Gal tau plaukai slenka arba nori dik ...s plaukus turėt? Jei taip, tai raszyk ...s mus, o gausi roda, kaip įgyti, A...ntų reikalaujam visur, Adresas.

R. W. BIERSTEIN & CO.

...07 S. Main St. Shenandoah, Pa.

E. Hummel.

Pigus Forniczių sztoras, Graborius & Speciality.

Sunbury str. Bow 4th str.

Minersville, Pa.

Mus American koniszkai paauksuoti dziegoreliai yra geriausi už pinigus.

Padnoszite mums savo varčia ir antrasza, o mes prisiusim per ekspresa C. O. D. dziegorėli už $3.50 su privilegija isztyrimo pirm negu mokesite viena centa. Yra tai puikus 14 kar. ...auksuoti garu uzsukami ir garu varomi laikrodeliai vyriszki ir moterisz...ki. Gvarantuoti už gera laikyma czeso, nepraszi...ant už 2 metus dziegorius. Jei patiks užmokek ekspresmonui $3.50 ir kasztus ekspreso, o dziegorelis tavo. Mes siuncziame draugu ir paliudijima, jog musų daigtus galima gražyt per metus jei nepatiks. Jei girkst bogesnį vieną už dyka. Adresas

THE DIAMOND JEWELRY CO.
225 Dearborn st. Chicago, Ill.

!!! KNYGU !!!

Lietuviszkas knigas parduodu kopigiausa. Užpraszant jų kataliogą reik įdeti į gromatą markę už 5 c.; popieriniai pinigai siuncziasi registravotoj gromatoj. Adresas:

W. KALVAITIS,
TILSIT, Ostpr. Germany.

NEW POINT HOTEL

J. A. Kohlenberger, Prop.
333 – 339 Trumbull str.
Elizabethport, N. Y.
Telefonas 665.